

Déli Hírlap

FELELŐS SZERKESZTŐ
DR. VUCHETICH ENDRE

BÁNSÁGI
MAGYAR NAPILAP

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL
PIATA I. C. BRĂTIȘTU 4. — TELEFON 2-92

Nyílt levél Metzger Márton dr. prépostplébános urhoz

Főtisztelendő Uram, Ön tévedett. Ön vasnap este a székesegyházban a májusi ájtatosságon németül prédikált, holott magyar prédikáció volt soron. Észrevehette, a beszédet megelőző imádságnál alig akadt, aki a válaszimádságot elmondta volna. Sokszáz voltunk magyarok, magyar beszédet vártunk, meg voltunk lepve... De azért nyugodt áhitattal hallgattuk Isten igéjét, mindjárt német nyelven is kereste az utat lelkiünkhöz. Egynek se jutott eszébe elmondani. És a végén mind egy szálal elmondottak németül: Imádkozzál érettiünk bost és halálunk óráján. Amen!

A saját plébániatemplomában a déli min Ön magyarul beszélt. A legelső magyar óra tüntetőleg felugrottak néhányan és kan követték őket. Ne tagadja, Főtisztelendő Ur, önt bántotta ez az elmenetel. Ön fontos és szeretettel és mindenek magán ragadó hűvel beszélt a jó Pásztorról, legutolsó juhoeskáját se hagyja el, de a végén — életében talán először — elfelejtette az Ament. A májusi ájtatosságon magyar prédikációt vártunk, németet kaptunk. I kártartottunk, azok pedig délben... Mekk volt a katolikus eljárás?

Éppen most jaidulunk fel, magyarok, pasztkodunk, hogy mellőzzenek. Szent türemmel viseltünk eddig mindent, de most, egy a magyar Miatyánk is feledésbe megy, elszólalunk. Hol vannak a mi bűneink? Vem járunk templomba? Nem gyónunk? Vem fizetünk egyházközségi adót? Igen, azt mondják, pénzkérdés, amiért felszólalunk. Mindenben van. Szegények vagyunk. Nem is lehet másként. Török, tatár kipusztított. Levesen jöttünk ide birtokosnak, legfeljebb éresnek. Sőt a katolikus káptalan is magyar bérést hozott birtokára, mert az katolikus volt, munkás és hűséges. A káptalani irtok megszűnt, de megmaradt a bérés. Vem gazdagodtunk meg, de nem felejtettük la a magyar Miatyánkot.

Nem azt tanítja-e az egyház, hogy Isten ülönös szeretetünkbe ajánlja a szegényeket, özvegyeket és árvákat? Ezekből egy zó tán csak reánk is illik!? Ön prédikálta egyszer, hogy a szenvedő ember érzékeny és sokszor igazságtalan, de hozzátette, nincs katolikusabb imádság a szenvedésnél. Emlékszik-e arra, mikor saját nemzetiségbeli újságok keltek ki ön ellen? Hányan támadták Önt, a katolikus papot és a magyar lap nilyen szépen megvédte. Emlékszik-e kétégbeesett panaszára, amikor a Katolikus Népszövetséget, a nagy, világra terjedő, nemzetiségek fölött álló katolikus intézényét meg akarták honosítani és katolikus ópapok fordultak ellene, mert egy politikai párt egy katolikus egyesületről tudni nem akart? Ez a politikai párt — nem magyar volt.

Mondja meg őszintén Főtisztelendő Ur, mit gondol jelenlegi küzdelmünkről? Időszerűnek, őszintének, becsületesnek tartja-e? Akármilyen lesz a válasza, ne felejtse el, hogy többszáz magyar hívő németül mondta el önnel a Miatyánkot, mert mindegyik elhitte, hogy tévedésből volt magyar napon német prédikáció. Elhittük, hogy tévedés volt, mert mi katolikusok vagyunk!

(Egy katolikus magyar nő)

Laval külügyminiszter két nap múlva Varsóba és onnan Moszkvába utazik

A velencei konferencia véget ért. A kiadott hivatalos jelentés szerint az eredmény kielégítő. Most azután folynak az előkészületek a legközelebb Rómában megtartandó dunai konferenciára. Ezt megelőzően azonban még több különböző értekezlet is lesz.

Kánya Kálmán magyar külügyminiszter, aki Velencéből visszatért Budapestre, az egyik lap munkatársa előtt ezeket jelentette ki:

— Összejövetelünknek nem az volt a célja, hogy határozzunk, hanem hogy a

három állam és pedig Olaszország, Magyarország és Ausztria képviselői eszmecserét folytassanak azokról a kérdésekről, amelyek a három állam között létrejött megállapodásban szerepelnek.

A tanácskozások a legteljesebb egyetértésben és barátságban folytak le. Megtanácskoztuk a különböző kérdéseket, amelyek a három államot közösen érdeklik és reméljük, hogy ez a tanácskozás nagyban hozzájárul a helyzet tisztázásához.

lamanácson Laval varsói és moszkvai látogatásának programját is. Elhatározták azt is, hogy Pietri tengerészeti miniszter

a francia hajóhad egy részével barátságos látogatást tesz előbb Itália, utána pedig Jugoszlávia több kikötőjében.

Londonból jelentik, hogy az angol kormány és a dominionok miniszterelnökei tanácskozásra ültek össze és megbeszéltek a nemzetközi politikai helyzetet. Elhatározták, hogy Anglia tovább is közreműködik az európai béke biztosítása érdekében.

Az angol alsóházban Mander liberális képviselő szóváltette, hogy Németország a demilitarizált Rajna-vidéken katonaságot akar elhelyezni. Simon külügyminiszter azt válaszolta a felszólalásra, hogy

Anglia ügyelni fog a locarnói paktum betartására.

Berlini jelentés szerint a német birodalmi gyűlés május 15-ére hívják össze. Ezen az ülésen Hitler birodalmi vezér nagy külügyi expozét mond és ismertetni fogja a német külpolitika új célkitűzéseit.

Az angol lordok házában tegnap Hutsinson lord javasolta, hogy Anglia a többi hatalmakkal együtt elfogadható tárgyalásokat kezdjen Németországgal.

Közvetlen háború veszélye most ugyan még nincsen, de a légkör nagyon veszedelmessé kezd lenni.

Az ifju nemzedék, amely nem ismeri a háborút, kezd nagyon előretörni és ez különösen Németországban történik. Ha úgy tárgyaltak volna Németországgal, mint annak idején Anglia a bar háború után a burokkal tárgyalt, akkor ma Európa nyugodtabb lehetne és Hitler még mindig cimtáblákat festene Bécsben. Németországot nem szabad mindvégig méltatlan helyzetében hagyni.

Rennel of Rod lord megállapítja, hogy a Németországgal szemben való népszövetségi lépés nem volt szerencsés.

Mottingsstone és Buxton lord szerint Németországot el akarják szigetelni.

A kisántant külügyminiszterei Mussolininél

A magyar sajtó szerint a velencei értekezlet előkészítette a dunai konferencia anyagát. A három állam elhatározta, a római konferencián együttesen odahat, hogy az európai együttműködés szelleme győzedelmeskedjék és hogy a diktált béke helyébe a reális béke lépjen.

A három állam készséges közreműködni a nemzetközi béke biztosítása érdekében.

Londonban úgy vélik, hogy a római

Dunakonferencia után Bécsben, vagy Velencében újabb konferenciára kerül a sor. Ezen a konferencián résztvesznek majd Titulescu román, Benes csehszlovák, Kánya magyar külügyminiszterek, valamint Suvich olasz külügyi államtitkár is. Másrészt szó van arról is, hogy a kisántant három külügyminisztere még a római konferencia előtt, amelyet júniusban fognak megtartani, ellátogat Mussolinéhez.

A francia hajóhad barátságos látogatásra indul

Varsóban most nagy előkészületeket tesznek Laval francia külügyminiszter fogadására, aki

május tizedikén érkezik a lengyel fővárosba.

Aznap este Bec k lengyel külügyminiszter estélyt rendez Laval tiszteletére, akit másnap Moszcizky lengyel köztársasági elnök kihallgatáson fogad.

Laval május 12-én tovább utazik Moszkvába, ahol ugyancsak már előkészületeket tesznek fogadására.

Az ország repülőszolgálatának teljes újjászervezésére kerül a sor és külön légügyi parancsnokság létesül

Caraffa légügyi alminiszter a hét folyamán Tatarescu miniszterelnök elé terjeszti az ország polgári repülőszolgálatának újjászervezésére vonatkozó tervszöveget. A polgári repülőké képeznek eme terv szerint háború esetén a hadirepülőket tartalékát. Új légügyi központokat szerveznek majd, pilóta kiképző iskolákat létesítenek és nagy hatáskörrel rendelkező légügyi parancsnokságot állítanak fel, amely a határok védelmét fogja ellátni. A jelentések szerint a

Skoda-művek felajánlották a kormány-
nak, hogy rövid idő alatt négyszáz vadászrepülőgépet szállítanak Romániának. Ezeknek a gépeknek óránkénti sebessége négyszáz kilométer. Fiala igazgató ezenkívül ajánlatot tett az erőteljes nemzeti repülőgépipar megszervezésére, amelynek feltétele az lenne, hogy az IAR repülőgépgyár a Skoda-művek igazgatósága alá kerüljön. A kormány még nem döntött a Skoda-művek újabb ajánlata felett.

Potemkin párisi szovjet nagykövet tegnap Moszkvába utazott, hogy személyesen tegye meg ezeket az előkészületeket.

A francia kormány tegnap államtanácsra ült össze, amelyen Laval részletes jelentést tett a külpolitikai helyzetéről. Ugyancsak megállapították az áll-

Paul Boncour megérkezett Bucurestibe

A békevágy és fegyverbarátság hatja át Franciaországot és Romániát

Paul Boncour volt francia külügyminiszter, Franciaország állandó népszövetségi fődélegátusa, tegnap Romániába érkezett. Jimboliánál lépte át a határt, ahol a hatóságok részéről meleg fogadtatásban volt része. A határra eléje utazott újságíróknak a következőket mondotta:

— Mint Románia barátja jöttem látogatóba, hogy a román határokon belül üdvözöljem a legmelegebb baráti érzelmekkel hosszú időn keresztül genfi munkatársamat, országának és a békének nagy védőjét, Titulescu külügyminisztert.

Paul Boncour nyilatkozatának további részében hangsúlyozta, hogy a békét csakis regionális szerződésekkel lehet biztosítani, amelyek a kétoldalú szerződések helyébe lépnek.

Városunkban Paul Boncournak fényes fogadtatásban volt része. A román és francia zászlókkal díszített pályaudva-

ron nagyszámu közönség gyűlt össze. A Simplon-vonaton Paul Boncourral együtt érkeztek Savena kamarai elnök és Cosma Aurel dr. képviselő, akik eléje utaztak és Bucurestiiig kísérték. A pályaudvaron ott voltak a katonai és polgári hatóságok vezetői, a különböző testületek és egyesületek képviselői. A vonat érkezésekor harsány éljenzés hangzott föl, majd a katonai zenekar rázendített a francia nemzeti indulóra.

Elsőnek Nistor dr. prefektus üdvözölte Paul Boncourt, majd Oprescu tábornok, végül Teodorescu műegyetemi rektor mondott köszöntő szavakat. Paul Boncour az üdvözlésekre külön-külön válaszolt. Rámutatott arra, hogy Romániában, ahová mint magánlátogató érkezett, majdnem úgy érzi magát, mintha francia földön volna. Hangsúlyozta a két ország békevágyát és fegyverbarátságát.

Ugy Franciaország, mint Románia a békét akarja, amde ha

békekészségüket nem ismerik el, akkor a két ország hadserege kész fegyverrel is megvédeni a békeszerződések sérthetlenségét.

Az üdvözlések után Paul Boncournak a prefektus bemutatva a megjelent előkelőségeket, majd meghallgatta a Crai Nou és a Lyra dalárdák énekeit és kedvesen fogadta egy kislány rózsacsokrát. Amikor a vonat a közönség éljenzése mellett megindult, a zenekar újból rázendített a marseillaisere.

Paul Boncour azután folytatta útját. Lugojon, Caransebesen, Orsovan, Turnseverinben, Craiovan és más nagyobb álmásokon szintén meleg ünnepségekben volt része. Valamivel éjjel előtt érkezett meg a fővárosba, ahol a kormány tagjai fogadták.

A szenátus és a kamara holnap délután négy órakor diszülést tart, amelyen Paul Boncourt ünneplik.

Hatásos reklámtrükknek bizonyult a „meghalt” és rövidesen ismét „feltámadt” ucileánynak a rejtélye, aki filmszínésznőnek készül

Budapesti híradás nyomán mi is közzöltük a napokban azt a fantasztikus hírt, hogy

egy budapesti 17 éves leány „meghalt” és hamarosan mint 40 éves spanyol nő „támadt” fel újra.

A csodálatos esetet az összes lapok mint a lélekvandorlás csodálatos esetét tárgyalták. Néhány nappal később nyilatkoztak a budapesti ideggyógyosok is, akiknek véleménye szerint

a „tudathasadás” orvosilag gyakori esete forog fenn.

Most azután kiderült hogy sem az orvosoknak, sem pedig az újságíróknak nem volt igazuk, mert

csodáról szó sincsen, hanem egy rendkívül ügyes reklámtrükknek esett mindenki áldozatul.

A csoda híre eljutott a budapesti spanyol követhoz is, akét természetesen rendkívül érdekelt ez az eset. Hivatalosan a budapesti főkapitánysághoz fordult és kérte a rejtély kiderítését. A követ hangsúlyozta, hogy elsősorban mint a spanyol köztársaság budapesti képviselője fordul a főkapitánysághoz, de mint magánembert is fölöttébb izgatja a csoda. A főkapitányságon eleget tettek a spanyol követ kérésének és mára beidézték a csoda hősét, Farczady Iriszt. Farczady Gerő vegyész mérnök leányát. „A csodálatos átváltozás” hősét beható kihallgatásnak vetették alá és akkor kiderült, hogy

a fiatal leány egyáltalában nem halt meg, nem támadt fel és egyáltalában semmi különös nem történt vele.

Képességet érzett magában a filmszínésznői pályához és elhatározta, hogy szenzációs reklámtrükkel irányítja magára a figyelmet.

Igy találták ki a meghalás és újjászületés meséjét.

Az egész dologban mindössze annyi igaz, hogy Farczady Irisz tényleg beszél spanyolul, de a hidalgók dallamos nyelvét nem egyetlen éjszaka tanulta meg, hanem spanyol nyelv mesterektől vett hosszú ideig nyelvleckéket. A magyar nyelvet sem felejtette el, mint a hangulatos riportok állították róla és éppen olyan jól beszél magyarul, mint azelőtt. Isme-

rőseivel még legutóbb is magyarul beszélgetett.

A „meghalásnak” és „feltámadásnak” mindenesetre volt annyi eredménye, hogy a filmkörök figyelmét is felkeltette Farczady Irisz iránt, aki-ről rövidesen próba felvételt készítettek

és nem lehetetlen, hogy az egyik legközelebbi filmben már szerephez is fog jutni.

Az egyházközségek újabb emlékiratof nyujtottak be a püspöki hatósághoz az egységes alapszabályok megváltoztatása érdekében

A helybeli katolikus egyházközségek — mint ismeretes — a püspöki főhatóság által kiadott egységes alapszabályok megváltoztatása érdekében mozgalmat indítottak és ebben az ügyben emlékiratot nyujtottak át Pacha Ágoston püspöknek. Az emlékirat alapján Waltner József dr. püspöki irodavezető Pacha Ágoston püspök megbízásából az új alapszabályok leginkább kifogásolt pontjaira a következő nyilatkozatot tette:

1. Ha arra kerülne sor, hogy valamely egyházközség élére gondnok, vagy ideig-

lenes bizottság kerülne, az csak a folyó ügyeket intézheti és hivataloskodása legfeljebb három hónapig tart. Csak rendkívüli esetekben hosszabbítható meg ez az idő újabb három hónapra.

2. A püspöki főhatóság valamely egyházközség költségvetését csak abban az esetben változtatja meg, ha az egyházközség szerződésben vállalt, vagy törvényes rendelkezéseken alapuló kötelezettségeinek a költségvetés keretén belül vonakodnék eleget tenni.

3. Az egyháztanácsba a püspöki főhatóság által kinevezendő hat tagot min-

A Lloyd

1935. évi üdülőutazások

olyan olcsók, hogy mindenki megengedhet magának egy tengeri utazást, amelyel szellemileg és testileg is frissül.

Földközi-tengeri utazások, Madagaskar-szigetek, Spanyolország, Észak-tengeri utazások a Spitzbergárra és Nordkapra.

Ókói társasutazások az Egyesült Államokba!

Hajóink külön a társasutazásokra vannak berendezve és egy osztállyal bírnak!

Gazdagon illusztrált prospektusok az egész évré.

Felvilágosítások a

Norddeutscher Lloyd Bremen

F. MISSLER S. A. R. utazási irodába, Timişoara IV., Str. I. C. Brătianu 39 (1) Telefon 260

denkor a választott tanácsstagok jelöltjei.

4. Az egyházközségek által kiváltott közgyűlési nyilvánosságot úgy biztosítja a püspök, hogy a közgyűlésen a választott egyháztanácson kívül az egyházközség valamennyi tagja résztvevő minden kérdéshez hozzászólhat, azonban határozati joga csak a választott egyháztanácsnak van.

Az egyházközségek megbízottai erre újabb értekezleten megállapították, hogy a nyilatkozat nem teljesen kielégítő. Ezért kimondta az értekezlet, hogy maga készíti el a végrehajtási utasítás tervét és azt újabb memorandum kíséretében a püspöki hatóság elé terjeszti. Ez a terv most elkészült és azt besnyujtották a püspöki hivatalnak. A végrehajtási utasításnak ilyen értelemben való elkészülte után kerül sor az új egyháztanácsok megválasztására.

Vidéken az új alapszabályokkal szemben megmutatókozó elégedetlenség inkább passzivitásban nyilvánul meg a hívők részéről. Így azt olvassuk az Aider Zeitungban, hogy Bencecul germa községben kilenc szavazó választott hamincöt tagu tanácsot, Bacova községben pedig tizenhatan választottak negyven egyháztanácsot.

A szélhámos Reményi ismét bíróság elé kerül

Reményi Rezső dr. szerkesztői akvirálási üzemeiről ismételten irtunk már, aki különböző trükkökkel többeket megkárosította már a hiszékeny közönséget. Egyizben azzal csapta be az embereket, hogy egy általa kiadandó művésalbumra vett fel előlegeket. Amikor leleplezték, akkor Aradra tette át székhelyét és ott ugyanazzal a trükkel dolgozott. Aradon is végigháztalta a művészettel és zenével foglalkozó egyesületet, valamint azok tagjait és fényképeket kért tőlük, egyben előleget vett mindenegyiktől azzal, hogy fényképi megjelenik az albumban. Az album természetesen nem jelent meg, de a pénz sem kapta vissza senki, mire az egy aradulnoui állami főtitviselő feljelentést tett Reményi ellen. Úgye az aradulnoui járásbíróság elé került, amely bebizonyítottak látta a csalást és ezért Reményi Rezsőt nyolc napi elzárásra és husz napi fogházra átváltoztatható két ezer lei pénzübüntetésre ítélte. Az ítélet ellen Reményi felebbezést jelentett be.

Divatújdonságok

óriási választékban!

LOUVRE nagyáruház

a IV. kerületi római katolikus templommal szemben.

Az angol király jubileumának első napján három millió idegen fordult meg Londonban, amelynek utcáin éjjel is szüntelenül hömpölyög a tömeg

Örömtüzek gyultak ki hétfőn este az angol világbirodalom minden részén. Örömtüzek égtek az angol anyaországban, Kanadában, Indiában, Afrikában, Ausztráliában és valamennyi angol gyarmaton is. Az első örömtüzet maga V. György király gyújtotta meg olyképpen, hogy megnyomott egy gombot, mi a villamos szikra sok kilométernyire társágban az egyik hegytetőn meggyújtotta az előre elkészített máglyát.

Hétfőn este az angol király nagy rábeszélést mondott. A királyi beszéd közvetítés útján az angol világbirodalom valamennyi városában és községében hallható volt. A király szeretettel üdvözölte népet, amely az elmúlt huszonöt évtizedben kitartott máglyát.

Sok nehézséggel kellett az elmúlt negyedszázad alatt megküzdeni a birodalomnak, de isteni segítséggel mindig legyőzték a bajokat.

Indazonáltal még most is sok baj van. Sokan éheznek, nélkülöznek, mert nem tudnak munkához jutni. Végül szavait a gyermekekhez intézve ezeket mondotta:

— Hallgassatok ide, kicsinyeim, királyotok beszél hozzátok. Kérlek benneteket, emlékezzetek a mai napra. Ti vagyok jövődéli polgárai egy nagy birodalomnak. Ezt mindig tartásotok szem előtt és legyetek mindig készek arra, hogy tettvágyal és odaadással szolgáljtok hazátokat.

Végül Indiának küldte üdvözlését. A királyi beszéde után felhangzott az angol himnusz.

Londonban a hétfőről-keddre virradó zszaka alig aludt valaki.

Az utcákon egész éjszakán keresztül olyan erős volt a forgalom és állandóan annyi ember hullámozott, hogy sem a villamosok, sem az autók nem közlekedtek.

Az összes áruházak és vendéglők reggelig zsufolva voltak. Az emberek, a királyi pár jubileumának örömeire vígan mulattak. A színházakban és a mozikban egész éjjel szakadatlanul folytak az előadások. Mindegyiket zsufolt nézőtér hallgatta végig. Londonban a királyi jubileum első napján körülbelül három millió idegen fordult meg. Ezeknek legelőbbje szállás nélkül maradt, mert még drága pénzen sem tudott volna lakást kapni. Így azután a nyilvános helyiségek állandóan zsufolva voltak. Sok ezer ember a Hyde-parkban töltötte az éjszakát, ahol örömtüzek gyultak. Egyes kerületekben fiatal emberek egész éjjel járták az utcákat és hazafias dalokat énekeltek. Pompás üzleteket csináltak azok a fényképezők, akiknél az emberek magukat a király jubileuma alkalmával fényképezték. Ezek a fényképek úgy készültek, hogy a háttérben trónon ülve György király látható Alexandra királynéval, előtűnik áll a lefényképezett egyén.

A király ezüstjubileuma alkalmával a skóciai és walesi nemzeti pártok manifesztumot

adtak ki, amelyben Skócia és Wales számára önkormányzatot kívánnak.

Londoni jelentés szerint az angol királyi pár hétfői jubileumi ünnepségén komoly szerencsétlenség is történt. Egy emelvény, amelyen tulok néző foglalt helyet, a teher alatt beszakadt. Hatvan-

nyolc ember megsebesült. Ezek közül tizenhárman a sérüléseik komoly természetűek. Londonban különben trópusi hőség uralkodik és ennek tulajdonítható, hogy a rengeteg számu közönség közül igen sokan rosszul lettek. A mentők hétezerkétszáz esetben nyújtottak első segélyt.

Niculescu Alexandru lugoji görög katolikus püspök lesz Blajon az új érsek

Blajon, a görög katolikus templomban tegnap ült össze az érsekválasztó szinodus, hogy a Suciú Vazul halálával megüresedett érseki széket betöltse. A leadott szavazatok összeolvasása után kiderült, hogy Niculescu Alexandru lugoji püspök negyvenkét, Hossu Vazul cluj-i püspök huszonkét, Russu Alexandru baiamarei püspök tizenkét és Macavei kanonok hat szavazatot kapott. Az új érseket a három legtöbb szavazatot kapott jelölt közül a román kormányval egyetemesen Pius pápa fogja kinevezni. Kétségtelen, hogy a kineve-

zés a legtöbb szavazatot kapott Niculescu lugoji görög katolikus püspököt éri.

Niculescu Alexandru 1887-ben született Ciucmegyében. Iskoláit Gherlan és Blajon, a teológiát Rómában végezte. Hazakerülve teológiai tanár lett, majd később Amerikában missziót végzett. Ujabb római tartózkodás után a pápa 1922-ben a kormány előterjesztésére lugoji püspökké nevezte ki. Niculescu Alexandru, aki igen tevékeny és népszerű főpap, széleskörű egyházi irodalmi tevékenységet is folytat és már több figyelemre méltó műve jelent meg.

Az olasz-abessziniai viszálynak előbb-utóbb mégis háboru lesz a vége

Az olasz-abessziniai helyzet ismét feszültebbé változott. Az utóbbi hetekben már úgy látszott, hogy a két ország között létrejön a békés megegyezés. Annál inkább lehetett erre kilátás, mert hiszen az olasz kormány hozzájárulását jelentette ki ahhoz, hogy az olasz-abessziniai konfliktus ügye a hágai nemzetközi döntőbíró elé kerüljön. A Népszövetségnek május huszadikára kitűzött ülészaka szintén foglalkozni kíván a konfliktus ügyével és terve az, hogy annak elintézését békés úton lehetővé igyekezzék tenni. Kérdés azonban, hogy a mostani fordulat folytán miként alakul meg a jövőbeli helyzet.

Rómában ugyanis tegnap hivatalos közlemény jelent meg, amely kimondja, hogy Abesszinia folytonos fegyverkezése és elrendelt mozgósítása miatt Mussolini kénytelen volt gondoskodni róla, hogy Olaszországnak is kellő haderő álljon rendelkezésére Afrikában. Mussolini parancsára a sabautiai hadosztály és két fekete divízió mozgósítottak. Ezenkívül újból berendelték a csak mostanában szabadságot 1913. évi korosztályt. Eszerint jelenleg az 1911, 1913. és 1914. évi kontingensek teljes számban rendelkezésre állanak.

Eritrea és Abesszinia határán Kobula olasz határállomás mellett újabb véres incidens történt. Az egyik olasz katona a Zitona folyó partjára ment, hogy vizet merítsen. Abessziniai fegyveres emberek hátulról rátámadtak és meggyilkolták. Azután elvették az olasz katona fegyverzetét és megszöktek. Kétségtelenül megállapították azt, hogy az abessziniai fegyveresek átjöttek a határon és az orvtámadás feltétlenül hátulról történt. Az olasz hatóságok megindították az eljárást a támadás minden körülményének részletes megállapítására.

Horvátországban több olyan kerület van, ahol a kormánypárt a mostani választásokon egyetlen szavazatot sem kapott

Jugoszláviában a választások befejeződtek és a szavazatok összeszámlálása megtörtént. Tegnap este a választások eredményéről hivatalos jelentést adtak ki. Eszerint összesen 2,778,172 szavazatot adtak le. Ebből a kormánypárt listájára, amelynek Jettics miniszterelnök volt a vezetője, 1,738,390 szavazatot jutott, ami 62.6 százaléknak felel meg. A Macsek vezetése alatt álló egyesült ellenzékre 983,258 szavazatot jutott, ami 35.4 százaléknak felel meg. Makszimovics listája 32,720 szavazatot kapott, ami 1.8 százaléknak felel meg. Legkevesebb szavazatot jutott a negyedik listára, amelynek Ljubits volt a vezetője. Éz a lista mindössze 23,814 szavazatot, vagyis 0.86 százalékat kapott. A mandátumok elosztása még nem történt meg. A Makszimovics és Ljubits-féle listáknak nem jut mandátum.

Az ellenzéknek az új jugoszláv kamarában körülbelül hatvan képviselője lesz. Macsek pártja egész Horvátországban népszerűségnek örvend és a horvátok kevés kivétellel mind erre a pártra szavaztak. Horvátországban több olyan kerület van, ahol a kormánypárt egyetlen szavazatot sem kapott.

A kormány több tagja a választáson kibukott. Így Kragujevácon megbukott Koics igazságügyminiszter, azonkívül kimaradtak a parlamentből Koiul és Auer miniszterek is, akik horvát származásuk és éppen azért, mert résztvesznek a kormányban, nem valami népszerűek. Trumbics volt külügyminisztert Spalatóban a Macsek-párt listáján képviselővé választották.

A kormánypárt listáján Szántó Gábor dr. magyar képviselő is bekerült a parlamentbe. Szántó már a mult ciklusban is kor-

mánypárti programmal tagja volt a szkupstinának. A kormánypárt listáján bejutott ezenkívül két német és egy román nemzeti-ségű jelölt is.

Messzire elér

a német hatóságok büntető keze

A német hatóságok számon tartják azokat a külföldön élő németeket, akik akár szóban, akár írásban, vagy más módon a mai kormányrendszer ellen agítálnak. Ha az ilyenek aztán Németország földjére teszik a lábukat, letartóztatják őket. Ez a sors érte április 27-én Rohme Róbert osztrák alattvalót is. Rohme évek óta él Londonban, mint számos német fűrdő képviselője, Londonban többször elitelő hangon nyilatkozott Hitlerről és a mai német nőket is becsmérelte. A mult hónapban egy csoport angol orvost kísért el Németországba, hogy végigkálauzolja őket a nagyobb fűrdőhelyeken. Így jutott el Wiesbadenbe is. Ott azonban hamarosan felismerték és letartóztatták. A bíróság már ítélezett is fölötte és tizenhét hónapi foga házra íelte.

A belgrádi kirándulás és hangverseny részletes programja

A romániai szerb párt által rendezett belgrádi és oplenáci kirándulás résztvevői — miként közöltük — május 9-én, csütörtökön délelőtt fél tíz órakor indulnak a negyedik kerületi pályaudvarról. A kirándulók, akik megtekintik a jugoszláv fővárost és Petár, valamint Sándor királyok síremlékét Oplenácon, reggel fél kilenc órakor vehetik át az utazáshoz szükséges iratokat az állomás első osztályú várótermében. A társasutazás résztvevői romániai időszámítás szerint már fél tízenegyszer Versecen vannak, ahol akkor még csak féltíz lesz. Onnan folytatva utjukat, délután két órakor Pancsovára érnek, ahol hajóra ülnek és délután fél négy órakor Belgrádban kötnek ki. Az utasok jól teszik, ha megfelelő élelemről gondoskodnak, mert napközben seholsem étkezhetnek, csupán Belgrádban lesz vacsora. A kirándulók május 10-én reggel 8 óra tíz perckor Belgrádból indulnak Mladenovára, ahol autóbuszokra szállnak át, és ezekkel utaznak Oplenáca. A királysírokat megtekintve visszatérnek Mladenovára, majd délután negyednégykor vonatra ülnek és fél tíz óra körül Belgrádban kötnek ki. A kirándulók május 12-én este nyolc órakor indulnak hazafelé Belgrádból és hajnali négy és öt óra között fognak városunkba megérkezni. A kirándulásra nagyszámu utas jelentkezett és különösen vidékiek vesznek részt tömegesen. A kirándulást három szerb dalárda, a helybeli meghalí, a variási és a becherecul-mici szerb dalárdák, valamint a checiai horvát-szerb tamburás zenekart arra használnák fel, hogy Belgrádban május 10-én este hangversenyt rendezzenek. A bántási szerb zenekar és dalárdák hangversenyén Bugarinovics Melánia operanékesnő és Milutinovics Dobrica is közreműködnek. A bántási szerbek hangversenye iránt Belgrádban élénk érdeklődés nyilvánul meg.

A kisebbségi tanárok és tanítók újabb nyelvvizsgálja. Fővárosi jelentés szerint a kisebbségi tanárok és tanítók nyelvvizsgálját a nyár folyamán tartják meg a később meghatározandó városokban. Ezen a vizsgán az állami iskolákban működő mindazon tanárok és tanítók vesznek részt, akik nem bírják kielégítően a román nyelvet. Azok a kisebbségi tanárok és tanítók, akik az 1934 augusztusában megtartott nyelvvizsgán sikeresen vizsgáztak, ezen az újabb nyelvvizsgán nem vesznek részt.

IZESSEN ELŐ

A DÉLI HIRLAPRA

HIREK

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Romániában:

Magánosoknak egy hónapra 70, negyed-
évre 200, félévre 380, egész évre 750 lei.
Nyugdíjasoknak egy hónapra 60, negyed-
évre 160, félévre 300, egész évre 600 lei.
Hatoságoknak, közhivataloknak és köz-
üzemeknek egy évre 1000 lei.

Magyarországon:

Magánosoknak egy hónapra 4, negyed-
évre 10, félévre 20, egész évre 40 pengő.
Nyugdíjasoknak egy hónapra 3, negyed-
évre 8, félévre 15, egész évre 30 pengő.

Telefon:

2-52, este 10 óra után 14-69 vagy 2-42

A szerkesztésért és kiadásért
a tiszteskedőnek felel.

A „Temesvári Zeitung” nyomdája
nyomása.

Patikák éjszakai szolgálata

Május 6-tól május 12-ig városunkban a
következő gyógyszertárak tartanak éjszaka-
i szolgálatot:

AZ ELSŐ KERÜLETBEN a Bratianu-
téren levő Kulka-gyógyszertár.

A MÁSODIK KERÜLETBEN a Traian-
téren levő Kigyó-gyógyszertár.

A HARMADIK KERÜLETBEN a Bule-
vardul Carolon levő Szent Antal gyógyszer-
tár.

A NEGYEDIK KERÜLETBEN a Preyer-
 utcában levő Ungváry-gyógyszertár.

A ÖTÖDIK KERÜLETBEN Kóváry-
Chioreanul József és FRACELIAN Pano-
joh Ernő gyógyszertára állandó éjszakai
szolgálatot tart.

Vasárnap huzás

A hírlapi kacsa

jubilál. Ötven esztendő előtt az egyik fran-
cia ujságban cikk jelent meg a kacsák falánkságáról. A cikkirő megírta, hogy volt
huszonegy kacsája. Ezek közül levágott
egyét, feldarabolta és a husz kacsá elé szórta.
Ezek társukat pillanatok alatt bekap-
ták. Másnap levágott és felaprított két ka-
csát és azt behabzsolta a többi tizennyolc.
Harmadik napon három kacsá került terít-
kére, amelyet a megmaradt tizenöt habz-
szolt be. A negyedik napon négy felvagdalt
kacsá volt tizenegy kacsának az ebédeje. Az
ötödik napon öt kacsá földi maradványait
fogyasztotta el hat élő kacsá. A hatodik na-
pon négy kacsá adta oda az életét, hogy
két kacsának legyen az ebéde. A hetedik
napon egy kacsá került levágásra és ugya-
ncsak egy élonek szolgált lakomául. Azaz ez
már nem volt lakoma, mert a kacsá után
maradt és társának elfogyasztása után még
keresett táplálékot. Ilyen falánkok a ka-
csák, — végződött be a cikk.

Az érdekes cikket hamarosan átvették az
angol, majd a német, a holland és az olasz
lapok is. Néhány hónap mulva már ameri-
kai ujságok írták meg a kacsák falánkságá-
nak klasszikus példáját és még tudományos
magyarázatot is írtak hozzá. Akkor azon-
ban újból megszólalt a cikk eredeti szerzője
és ezeket írta:

— Sohasem volt huszonegy kacsám és így
nem is próbáltam ki a kacsák falánkságát.
Hallomásból tudom, hogy a kacsák falán-
kok. A szerkesztőségben azonban szorítottak,
hogy írjak cikket, mert a szedő kézirat-
ért járjat. És akkor kitaláltam a husz-
egy kacsáról szóló mesét. Most már látom,
hogy a kacsá nemcsak falánk állat, hanem
levágva és felaprítva még az óceánt is át
tudja repülni.

Az ujságírók és az olvasók nagyot nevet-
tek a dolgon. És azóta nevezik hírlapi ka-
csának a lapokban megjelenő és nyilván-
valóan kitalált történeteket.

Gyakorlatozás közben összeütközött két repülőgép s egy hadnagy halálra zúzta magát

Tegnap délelőtt végzetes kimeneteli repülőgépszerencsétlenség történt a pi-
perai repülőtéren felett. Öt Potez-rend-
szerű hadi repülőgép a levegőben gyako-
raltozott. A repülőraj mintegy ötszáz
méter magasságban volt, amikor a pa-
rancsnok jelt adott a repülőrajnak harco-
vonalba való fejlődésére. Négy repülő-
gép erre megváltoztatta irányát, csak a
szélen haladó repülőgép, amelyet Bagd-
a d repülőhadnagy vezetett, folytatta
utját előre. Bagdad valószínűleg nem

vette észre a jeladást és így történhe-
tett, hogy a mellette haladó repülőgép,
amely Strugalis hadnagy vezetése
alatt erősen balra tartott, összeütközött
repülőgépével. Strugalis hadnagy az ösz-
sütközés után kiugrott a repülőgépéből
és ejtőernyővel szerencsésen földet ért,
de Bagdad hadnagy a gépén maradt és
halálra zúzta magát. Mindkét lezuhant
repülőgép teljesen tönkrement. A szeren-
csétlenség ügyében a katonai hatóságok
megindították a vizsgálatot.

— Aranylakodalmas házaspár ünne-
pélése. Szépséges ünnepség keretében ün-
nepelték meg Molnár József köztisz-
teletnek örvendő, Blaskovits-telepen
lakó nyugalmazott vasutas és felesége,
született Bárány Erzsébet, házasságuk
ötvenedik évfordulóját. Az aranylako-
dalmas házaspárt ebből az alkalomból
számosan keresték fel, hogy jókívánásá-
gaikat kifejezzék. Tiszteletükre a Har-
monia dalegylet, amelynek életrehívásá-
ban nagy érdemük van, szerenádöt
adott, majd Müller József elnök a
dalárda nevében üdvözlő beszédet mon-
dott. Az ünnepelték nevében Kiss Józ-
sef alelnök mondott köszönetet az ün-
neplésért. Az aranylakodalmas házaspár
frigyét az ötödik kerületi templomban
újból megáldották.

— Százegy éves asszony halála. Lugojon
százegy esztendő korában meghalt özvegy
Herzog Jánosné. Már harminc év előtt
készült a halálra. A temetőben megvásárol-
ta magának a sírhelyet és a többi intézke-
dést is megtette temetésére vonatkozólag.
Azóta csendesen várta a halált, amely most
bekövetkezett. Halálát gyermekei, unokái
és ükunokái gyászolják.

Ujságíró-sorsjáték

— Május tizedikének megünneplése az is-
kolákban. Fővárosi jelentés szerint a közok-
tatásügyi miniszter körrendeletet intézett a
tanfelügyelőségekhez, amely rendelet a má-
jus tizediki nemzeti ünnepet a köznevelés-
ügyben. Eszerint az összes elemi iskolák és
középsiskolák növendékei május 10-én reggel
istentiszteleten vesznek részt, majd az
iskolák igazgatói, vagy a tanári kar megbí-
zottjai előadásokat tartanak, amelyekben a
nap jelentőségét méltatják. Az iskolai ün-
nepség után a diákok szabadok, mert az
idén az iskolák nem vonulnak fel a katonai
ünnepségen.

— Gyermeigyilkossággal vádolt anya.
Csecsemőgyilkosságról tett jelentést a ban-
loci csendőrség a helybeli ügyészségnek. A
csendőrség jelentése szerint Mocanu Linca
harminchét éves asszony egészséges
gyermeknek adott életet, de a szülés után
az újszülöttet megfojtotta. A csecsemő-
gyilkosság ügyében az ügyészség e'rendelet
a vizsgálatot, egyben utasítást adott a holt-
test felboncolására is.

Csak néhány nap

a Kisebbségi Ujságíró Szervezet
készpénzsorsjátékának huzásáig, mikor nyerhet

250.000 leit

és számos más nyereményt: 50.000, 25.000, 10.000 lei
stb. összegben.

1 sorsjegy ára csak 50.- lei

Mindenütt kapható ugy a trafikokban, ujságkioszkokban és e lap kiadó-
hivatalában is, valamint az Állami Sorsjáték kollekturájában.

— Macdonald egy órán át London felett
repült. Londoni jelentés szerint Macdonald
miniszterelnök leányával és Londonderry
légügyi miniszterrel tegnap repülőgépre
szállott és körülbelül egy óráig keresztül
London felett keringett. Ezze repülésél
Macdonald személyesen akart tanulmányozni
azt, hogy esetleges légi támadás bekövetke-
zésekor, hogyan kell a London védelméről
gondoskodni.

Megbűntetett vállalatok. A román elnök
az iparban való alkalmazását ellenőrző
bizottság tegnap Leon alminiszter elnöke
lete alatt ülést tartott, amelyen felülviz-
gálták azokat az újabb kimutatásokat, am-
lyeket az egyes vállalatok küldtek be a mi-
niszteriumnak. A bizottság a személyzet
kimutatásait hiányos kitöltéséért az ar-
cukorgyártat 200.000 lei és a Thomsen
Walter hirdetés irodát 10.000 lei pén-
büntetéssel sújtotta. Ezenkívül számos ma-
gyarat és vállalatot is megbűntettek pé-
nzzárással, míg a timisoarai sörgyárata
helybeli Brunner szeszgyárát, a helybeli
szeszgyár és kémiai iparvállalatot, a Me-
Gyula vállalatot és több más céget meg-
büntettek.

— Viva Villa. Pancho Villának a
gendás mexikói hősnek regényes éle-
rajza ez a könyv. Villa eladósodott fő-
hözragadt paraszt fia, aki törlesztés-
jében egész családjával rabslolgalmu-
kát végez a gögös földesur szolgálata-
ban. A megkorbácsolás elől a hegyekbe
menekül, bandita lesz, réme a korrup-
ció közigazgatási hivatalnokoknak, remény-
es elnyomottaknak. Egyre számosan
elkeseredett hazafi csatlakozik serege-
hez, végül a kitörő forradalom feje ke-
zebe teszi le a hadsereg főparancsnok-
ságot. Hatalma tetőpontján hátat fordít
diszes állásának, hogy visszavonuljon
magánéletbe. A felidézett szellem-
azonban bosszút állnak és Villa gyilkol-
ság áldozata lesz. Színesebb minden fan-
tázia szülte regényénel és mégis valóság.
Ez tette világsikerré könyvben és filmben
egyaránt. Edgcumb Pinchon: Viva Vil-
la című regénye 280 lap, Németh Andor
fordításában, Pantheon kiadásban,
„Jó Könyvek” sorozatának 19-ik kötet
ára füve 50.—, vászonkötésben 80.— I-
minden könyvkereskedésben, vagy Le-
p a g e n á l, Cluj.

egy sorsjegy 50 lei

— A pincében agyonlőtte magát egy ügy-
véd. Megdöbbentő öngyilkosság történt
Oradean, ahol Wavrek Kálmán, a városi
vasut ügyésze, házában pincéjében forgó
pisztollyal agyonlőtte magát. Az ügyvéd
egészsége az utóbbi időben megrendült és
betegeskedése miatt hivatalát sem láthatt
el rendszeresen. Valószínűleg ez keserített
el annyira, hogy végzetes tettét elkövette
Wavrek Kálmán ügyvéd tragédiája irán-
díjazt részvét nyilvánult meg.

Ha költözködi, hozza el butorait gázkamránkba!

Megemmisítünk poloskát, molyt, zsiszket és bármiféle rovarokat azoknak petéivel együtt „ZYKLON”-nal (kéksavgáz) vagy otthon lakásában vagy gázkamránkban.

„SALVAREA”
Timisoara-Cetate. / Telefon 14-32.

MOZI

Szerda, május 8.

Apolló-mozi: A halál vakációja.

Capitol-mozi: A gazember.

Forum-mozi: Lengyelvér.

Schnee-mozi: Bengáli.

Krizantém

csokrot tett vázájába háromszáz év előtt egy raguzai asszony. A virág a vázában egy idő múlva elhervadt, levele lezuholt. Az asszony másnap csodálkozva állapította meg, hogy a hervadt krizantémlevelekre rászállott legyek és bogarak elpusztultak. Így beszéli ezt egy 1649-ből származó és a raguzai levéltárban őrzött okirat. Azóta Dalmáciában krizantémlevéllel irtják a rovarokat. Megszáritják a leveleket és megőrlik azokat. Erről beszélt 1884-ben Tokióban egy osztrák-magyar követ-ségi tisztviselő és az élelmes japánok nyomban meghonosították a krizantémot, amelyből rovarirtó port készítenek. Amerikában nagy vegyi gyárak vannak, amelyek évente Dalmáciából vagonszámra hozzák a krizantémot. Most ezek a gyárak Dalmáciában nagy területeket béreltek krizantémtermelésre. Ezen a földön terem ugyanis a legjobb rovarölő krizantém, másnává exportált magva csak gyenge hatású krizantémot ad.

— **Flandin francia miniszterelnököt** jóból megoperálták. Párisi jelentés szerint Flandin miniszterelnököt, akit mint azt már jelentettük — autóbaleset ért, tegnap másodszer is megoperálták. Felső balkarjának eltört csontjait a tütt segítségével helyesen illesztették össze.

— **A magyar kormány négy évre szóló programja.** Budapestről jelentik, hogy a nemzeti egység pártja tegnap éjben értekezletet tartott. Sztrayavszky Sándor, a párt eddigi elnöke, tekintettel arra, hogy a képviselőház elnökévé választották meg, állásáról emondott. Helyébe Ivády Béla képviselőt, volt földművelésügyi minisztert választották meg pártelnöknek. Gömös Gyula miniszterelnök ismertette a kormány négyéves programját s célkitűzéseit. Az egységes párt értekezlete a miniszterelnök által előterjesztett programot egyhangulag elfogadta.

— **Három luxusgőzöst vásárol a kormány.** Jólértesült körök szerint a közlekedésügyi miniszter három amerikai luxusgőzös megétele ügyében folytat tárgyalásokat. Az új luxusgőzösköztől a vízi közlekedés fellendülését remélik.

— **A három katonai repülő bravurja.** A három román katonai repülőgép, mely Capetownból Bucuresti felé igyekszik vissza, eddigi útját minden zavar nélkül tette meg. A hat román pilóta május 10-én érkezik a fővárosba. A május 10-iki ünnepek után a főváros vezetősége diszülés keretében fogja ünnepelni a hat bátor pilótát, akiknek jutalmul nagyobb földbirtokot ajándékoznak.

— **A budapesti tudományegyetem háromszáz éves.** A magyar képviselőházban — mint Budapestről jelentik — Hónan Bálint kultuszminiszter tegnap értesítette be a Pázmány Péter egyetem háromszáz esztendő jubileumának megünneplésére vonatkozó törvényjavaslatot. Petrovác Gyula keresztény párti képviselő, örömmel üdvözi a javaslatot, kifogásolja azonban azt, hogy a törvényben az egyetem katolikus jellege nincsen kiemelve. Hónan Bálint kultuszminiszter hangsúlyozta, hogy az egyetem katolikus alapítás ugyan, azonban az idők folyamán a nemzet közkincsévé lett. Azért nem emelte ki a javaslatban külön az egyetem katolikus voltát, hogy így a javaslatot a más vallású képviselők is egyhangulag megszavazhassák. A képviselőház tudomásul vette a kultuszminiszter jelentését és a törvényjavaslatot első olvasásban megszavazta.

ELHANCZOTT A VÁDBESZÉD A DUMITRESCU-PERBEN. A fővárosi katonai bíróság tegnap folytatta Dumitrescu csendőrtábornok s vádlottársai bünperének tárgyalását. A tegnapi tárgyaláson Petrescu Gelu tábornok katonai ügyész mondotta el vádbeszédét. Az ügyész szerint a tárgyaláson kiderült, hogy Letu és Crivat ezredesek csak Dumitrescu tábornok utasításait hajtották végre és így a visszaélésekért a tábornok a felelős. Utalt arra, hogy a tábornok vagyona a sikkasztásokkal egyenes arányban növekedett és ezért Dumitrescu tábornok megbüntetését kérte. A mai tárgyaláson a védők kerülnek sorra.

— **A belga király Olaszországba utazott.** Római jelentés szerint Lipót belga király tegnap rangrejtve San Rossoreba, az olasz királyi család nyári nyaralóhelyére érkezett, ahol édesanyját, Erzsébet özvegy belga királynét látogatja meg. Az özvegy királyné Albert király halála óta ugyanis Olaszországban tartózkodik.

— **Élített antifascisták.** Rómából jelentik, hogy a különleges törvényszék a triesti, gorizai és udinei kerületekben tizenkilenc antifascista fiatallembert, kettőtől husz évig terjedő szabadságvesztésre ítélte.

— **Piccard tanár új léggömböt rendel.** Piccard tanár kijelentette, hogy legközelebb Lengyelországba utazik, ahol az egyik gyárral tárgyalást folytat új sztratoszféra ballon építésére. A ballon átmérője hatvan méter lesz és tartalma száztizenkétezer köbméter. Harminc kilométer magasságra száll fel. A ballon építése egy évet vesz igénybe és így a felszállásra csak a jövő esztendőben kerülhet sor.

— **Ahol a végnélküli háború folyik.** Buenos Ayresből jelentik, hogy a paraguayi csapatok a Bolívia és Paraguay közt folyó háborúskodás során újabb győzelmet arattak. Ötszáz bolíviai katonát holtan maradt a csataterén.

— **Saljapin állapota javul.** Párisi jelentés alapján már hirt adtunk mi is arról, hogy Saljapin Fedor világhírű orosz énekes súlyosan megbetegedett. Újabb jelentés szerint Saljapin állapota örvendetesen javult és már tul van minden krízisen.

— **Felére szállítják a lengyel képviselők számát.** Varsóból jelentik, hogy az új lengyel alkotmány értelmében az országgyűlési képviselők számát negyvennégyről kétszázra szállítják le. Száz választó kerület lesz, amelyek kettőt képviselőt választanak.

— **Halálra ítélték két katonát.** A szófiai hadbíró két katonát halálra ítélte. Mindkettőről megállapították, hogy a kaszárnyákban kommunista sejteket létesítettek.

— **Féltékenységi dráma.** Borzalmas kimenetelű féltékenységi dráma játszódott le a Soroca melletti Sudarca nagyközségben. Gemeniuc ügyvéd a kaszinóból hazament. Amikor házához érkezett és az ablakon át betekintett, a terített asztal mellett állva látta feleségével egy barátját, Zaharia Bliuc földbirtokost. Az ügyvéd féltékenységi rohamában előrántotta revolverét és az ablakon át a földbirtokosra lőtt. A golyó nemcsak a földbirtokost ölte meg, akinek szívé ütötte át, de megölte az asszony édesapját, Dirotchin Mihail földbirtokost is, aki Bliuc mögött állt és akit veje kívülről nem láthatott. Az ügyvéd felesége, amikor a kettős gyilkosságot látta, eszméletlenül esett össze. Gemcinuc tartóztatták.

ELSŐK vagyunk

PARIS
nydjonságainval
1935

BUKARESTBEN

- CHAMONIX
- ATLANTIDE
- O SIRIS
- VELOURETTE

- CRÉPE SABLÉ
- CANDIDE
- KANTA LUCIA
- MONTE CARLO

UTCAI RUHA'NAK
DÉLUTANI RUHA'NAK
ESTÉLYI RUHA'NAK

GALLIA

FIÓKOK:

TIMIȘOARA - CLUJ - BRAȘOV - SIBIU

B. DUL FERDINAND 7 (Palace) STR. GENERAL NECULCEA 2 (Kornis-u. Renner-palota) PIATA LIBERTATEI 3 (Kornzeile) STR. REGINA MARIA 34 Heltauergasse

— **Olaszország közvetít.** A párisi Temps vezető helyen foglalkozik a velencei értekezlettel és megállapítja, hogy a megbeszélések nem módosították a januári olasz-francia megegyezés által teremtett helyzetet. Miként Franciaország latba veti minden befolyását a kiséntánál, hogy megkönnyítse a megegyezést, éppen úgy Olaszország is közvetít és nagy buzgalommal fáradozik azon, hogy Budapestet és Bécsot a kiséntántal való együttműködés normális feltételeinek elfogadására bírja.

— **Három milliót nyert egy vasutas a kölesönkötvények huzásán.** Szabó Gyula negyvennégy éves cluj vasuti műhelymunkás, aki tizenöt éve dolgozik a mozdonyosztályban és aki családjával a város szélén igen szegényesen élt, a belföldi kölesönkötvények mostani huzásán 323 és 332. számú kötvényeivel három millió leit nyert. Ezt az összeget julius közepén fizeti ki a Banca Nationala. Szabóék annyira szegények, hogy néhány nap előtt adták el harmadik kötvényüket és szerencse, hogy a nagy nyereséget a megmaradt kötvényekkel nyerték meg. Szabó Gyula már el is utazott a fővárosba, hogy a nyereségyért jelentkezék.

— **FELOSZLATTÁK A SAAR-VIDÉKI MUNKÁSSZERVEZETEKET.** Saarbrückeni jelentés szerint a birodalmi biztos az összes Saar-vidéki munkásszervezeteket feloszlatta. Ezeknek a szervezeteknek a teendőit ezentul a német munkafront fogja végezni.

— **Leégett egy egész falu.** Bombayból jelentik, hogy egy falu, amelyben háromszáz ház volt, teljesen leégett. Három személy életét veszítette.

— **Attila-szobor.** A soproni fiuneevelő intézet udvarán tegnap leplezték le a Magyarországon felállított első Attila-szobrot. A hatalmas alkotás Vörös József szobrászművész munkája.

— **Pilótavizsgát tett egy tizenhét éves leány.** A napokban tette le a pilótavizsgát ragyogó sikerrel Anglia legfiatalabb pilótanője, Miss Joan Hughes, még pedig 17. születésnapján. Megelőzőleg már rekordot állított fel azzal, hogy 12 órai tanulás után egészen egyedül felszállott, nagy utat tett meg, majd simán leszállott egy tanulógépen.

APRÓHIRDETÉSRE
LEGALKALMASABB
A DÉLI HÍRLAP

— A sváb vezér a prefektus védelmét kérte az „elnyomó” kisebbségi magyarokkal szemben. Satumareeről jelentik: Vasárnap délelőtt iktatták be fényes külsőségek között Satumare megye új prefektusát, Ardelean Octavian drt. Az ünnepélyes aktuson teljes számban vettek részt a polgári és katonai hatóságok vezetői. Az Országos Magyar Párt satumare-i tagozatának részéről Figus Albert ügyvezető elnök magyarul üdvözölte a prefektust. Hosszú Lajos apátkanonok a katolikus, Boros Jenő lelkész a református egyház üdvözlését tolmácsolta. Jellemző dolog, hogy a sváb párt vezére, Winterhoffer Frigyes, a prefektusi installációt kellemetlen hatást tevő zavarkeltésre használta fel. Kérte a prefektust, hogy védje meg a satumare-i svábokat a magyar kisebbségek elnyomásával szemben. A népvézér ezuttal nem magyarázta meg bővebben, hogy tulajdonképpen miben is áll ez az elnyomás. A beiktatási ünnepséget népes bankett követte.

— Székelési zavarok, vastagbélhurut, puffadság, félelemérzés, bódultság, migrén, és általános rosszullét esetén a természetes „Ferenc József” keserűvizet a gyomor és a bélsavatartalmát gyorsan kiüríti, a bélmirigyek működését élénkíti, a vérkeringést előmozdítja a tartós megkönnyebbülést szerez. Gyomor- és bélspecialisták a **Ferenc József** vizet, úgy férfiaknál, mint nőknél és gyermekeknél teljes eredménnyel alkalmazzák.

— Kéménytűz nagy riadalommal. Tegnap délután nagy riadalmat okozott a városban az a kéménytűz, amelyet az elsőkerületi kormányzati épületen vettek észre. A kéménytűzről értesítették a tüzoltóságot, amely nagy készültséggel vonult ki, de a tüzoltók csakhamar megállapították, hogy komoly veszélyről nincsen szó. A kéménytűz pillanatok alatt eloltották, mire a tűz hírére összeverődött tömeg is megnyugodva szétoszlott.

— Megfékeztek a lázadó kommunista csapatokat. Kinában — mint Pekingből jelentik — a lázadó kommunista csapatok előtörését a kormány csapatoknak sikerült megállítani. A külföldi alattvalók, akik Yunan Fu tartományból a kommunisták elől eltávoztak, visszatértek lakhelyüire.

— Szabadon engedték Miron Liviu újságíró. Megírtuk, hogy a vizsgálóbíró Miron Liviu, az Ancheta című, közben a már megszünt román lap egyik szerkesztőjét, zsarolás miatt letartóztatta. Miron Liviu most töltötte ki harmincnapos vizsgálati fogságát és ezért letartóztatása ismét a törvényszék vádtanácsa elé került, amely elrendelte a szabadlábra helyezését. Az ügyészség felebezést jelentett be a törvényszék döntése ellen, de az ítéletábla a felebezést elutasította és a törvényszék döntését jóváhagyta. Miron Liviu már elhagyta az ügyészség fogházát.

— Hamis iratokkal operáló német emigránsok. Prágai jelentés szerint Csehszlovákiában letartóztattak huszonhét német emigránst, akiknél hamis személyazonossági iratokat találtak. Ezek között vannak olyanok is, akiket már előzetesen kiutasítottak a csehszlovák köztársaság területéről és háromszor is visszatértek oda hamis okmányokkal. A letartóztatottak ellen kémkedés címén indul meg az eljárás.

Alkalmi árusítás!

fulhalmozott készlet miatt a raktáron lévő **BUTOROK** kiárusítási áron eladottnak.

MOBILE SPIRA

I. Bulev. Reg. Ferdinand f. Hilt-palota.

Színház

A Fedák-Aknay-Vajda színjáték második részének tárgyalása a napokban lesz az amerikai bíróság előtt

Los Angelesben május 20-án kezdődik meg Fedák Sári és Aknay Vilma magyar színésznők ellen a második per. Vajda Ernő magyar filmíró állítólag házasságot ígért Aknay Vilmanak és ez indította meg a pereket, amelyeknek első tárgyalásán a bíróság a két színésznőt a hamis eskü vádjára alól felmentette. A második perben az ügyészség hamis vádra való szövetkezéssel vádolja a két színésznőt. A vád szerint Fedák Sári és Aknay Vilma tervszerűleg beszélték meg a Vajda ellen indítandó kampányt, amelynek eredményeképpen hatalmas összeg pénzt akartak Vajda Ernőből kipréselni. Ha a második ítélet is felmentő lesz, akkor előrelátható, hogy Aknay Vilma megnyeri azt a pert is, amelyet Vajda ellen házassági ígéret megszegése címén indított.

Az első felmentő ítélet után a hollywoodi és amerikai magyarok egyezsége akartak Vajda és Fedák között létrehozni. Vajda Ernő, aki már megunta a folytonos hajszát, hajlandó lett volna

ennek érdekében jelentős anyagi áldozatot is hozni. Az egyezségről azonban nem lett semmi, mert Fedák kijelentette, hogy ha kiegyezne, akkor azt úgy magyarázhatná, hogy félti a bőrét. Így aztán a per tovább folyik.

Fedák Sárinak első ügyvédje Los Angelesben Papadakis volt, aki jelenleg ügyvédi titoktartás megszegése miatt börtönben ül. Fedák Sári ugyanis még Péntestőlörincről hat levelet írt neki, amelyekben tanácsokat adott neki a per vitelére. Papadakis ezeket a leveleket jó pénzért eladta Vajda ügyvédjének, aki azokat most Fedák ellen használja. Fedák a levelek kiszolgáltatásáért feljelentette Papadakis, akit emiatt elzártak. Fedák Sári és Aknay Vilma új ügyvédje százezer szerelmes levelet vonultat föl a második tárgyaláson. Ezeket a leveleket Vajda Ernő írta Aknay Vilmához, akinek szerelméről és jövőendő boldogságukról beszélt. Alighanem ezek a levelek döntik majd el a per sorsát.

Sport

A két ősi rivális találkozik pénteken délután barátságos mérkőzés keretében a Banatul-pályán

Május tizedikén a régi derbi hangulatát felidéző, érdekes mérkőzésben lesz része a helybéli sportközönségnek. A lila-fehérek csapata az ősi rivális, a zöld-fehérek ellen fognak küzdeni. A derbi-mérkőzések valamikor városunk legnagyobb sporteseményei voltak, amelyekre már hetekkel előtte készülődtek a csapatok és a két egyesület hívei. Az utóbbi években nem igen nyílt alkalm a két csapat találkozására, mert a két csapat különböző osztályokban küzdött az előre jutásért. A két egyesület most kihasz-

nálja a nemzeti ünnepet és újból felvonná egymás ellen, hogy hosszú évek után ismét összemérje erejét. A kétségtelenül érdekes sporteseményre felfigyel majd a közönség, mert egyenrangú csapatok fognak találkozni és felelevenítik azokat a kellemes emlékeket és izzó harcok hangulatát, amelyek a régi találkozókhöz fűződnek. A zöld-fehér csapat minden tudásával kíván küzdeni a régi rivális ellen, amely szintén ambicionálni fogja a győzelmet. A mérkőzés a Banatul-pályán délután öt órakor kezdődik.

Kiemelkedő győzelem

Az afrikai turán levő magyar uszók minden versenyükön fölényesen győznek. Kiemelkedő győzelmet aratott Tunisban Csik, a kiváló magyar rekorder, aki a száz méteres gyorsúszásban 58,6 mp. kitűnő idővel győzött.

Profiklub alakul Aradon

Aradon újból felmerült a terv egy profi futballcsapatnak a létesítésére, amely Arad FC néven kezdené meg működését. Számos aradi sportember már előkészítő üléseket is tartott, amikor főképpen a klub működéséhez szükséges anyagi eszközök előteremtésével foglalkoztak. A gyűlés résztvevői rövid tárgyalás után félmillió leit jegyezték az új alakulat alaptőkéje címén. Az aradi profi klub kérdése most már olyan stádiumba jutott, hogy annak bemutatkozása csak rövid idő kérdése.

— Cihoski tábornok ügye a semmitőszék előtt. A legfelső semmitőszék teljes tanácsa holnap, csütörtökön ül össze, hogy a miniszteri felelősségre vonatkozó törvény értelmében Cihoski tábornok, volt hadügyminiszter ügyében

Royal contra Dacia

Május 21-én délután a TMTE-pályán Dacia- és Royal-kávéház válogatottjai névvel a második kerületi és negyedik kerületi futballistákból összeállított két csapat fog mérkőzni. A második kerületi csapatot a zöld-fehérek, a munkások, az Ilsa, a Kadima és a Venus játékosai állítják össze, míg a negyedik kerületi csapat zömét a lila-fehér csapat játékosai képezik.

Magyar kardvívó bajnokságok

Budapestben most folytak le a magyar kardvívó bajnokságok, amelyek Kovács Pál, ludovikás vívó győzelmét hozták. A második helyre Maszalai, a harmadikra Bay, a negyedikre Gerevich kerültek, míg az ötödik helyet Rajcsányi foglalta el. Kabok veretlenül került a középdöntőbe, de azután fáradtságára hivatkozva a további versenyektől visszalépett.

döntőn. A volt hadügyminiszter ellen, aki tudvalevőleg a Skoda-ügyből kifolyólag került a legfelső semmitőszék elé, a semmitőszéki tanácsos fogja az eljárást lefolytatni. Ezt az öt tanácsost a csütörtöki ülésen jelölik ki.

AZ UJSÁGÍRÓ SORSJEGYEK SO
LÁSA VASÁRNAP LESZ. Vasárnap új sorsjegyeket adnak ki a kisebbségi újságírószervezetnek a készpénznyereményeinek kisorsolására. Egy sorsjegy ára mindössze ötven lei, megadja a tulajdonosnak a lehetőséget, hogy negyed millió, ötvenezer, huszonezres, tizezres és még más számos nyereményben része legyen. A nyeremények között van a készpénz is. A sorsjegyeket a Magyar Posta kávéházban, a huzást vasárnap, május 12-én mindenki számára megvásárolhatja. A sorsjegyek között megvásárolhatók a következők: a Kézdivásárnyak között megtartják. A közönségnek már csak néhány napja van, hogy megvásárolja a sorsjegyet vásárolhasson. Új sorsjegyek kaphatók a Déli Hírlap kiadásában, valamennyi újságjében, a hányatdészekben, a Temesvári Bank és a kereskedelmi részvénytársaságnál, a Lesztőlörincnél és a Központi Banknál. A sorsjáték a kisebbségi újságírók üdülőháza számára szolgál.

— Tüntetések az egyetem orvosi fakultásán. Fővárosi jelentés szerint az egyetem orvosi fakultásán ismét elmérgesedett a helyzet. A zsidó vallású orvostanhallgatók tegnap ismét nem látogathatták az előadásokat. Az egyetemi tanács ma újból ülést tart, amelyen megvizsgálja a helyzetet és megteszi a szükséges intézkedéseket a normalizálására.

— Budapestre érkezve a Keleti pályaudvarral szemben a Park Nagyszállóban megtalálják kényelmét. Leszított árak. El lap előfizetőinek 20 százalékos engedmény.

— Megszökött egy elmebeteg a kórházban. Lugojon Vetrov Talia elmebeteg nő sikertelenül a tébolydából kiszökött. A városi csaín barangolt, ahol feltűnő viselkedését magára vonta az emberek figyelmét. A mentők hamarosan visszaszállították a gyógyintézetbe.

Kalapot és uridivatcikket
legolcsóbban, jól vásárolhat
Novák Gusztáv utódánál
Timișoara, IV., Strada I. C. Brătianu 23

* **Vízum nélkül utazhatik Magyarországra**, mert már érvényesek a budapesti nemzetközi vásárral kapcsolatos összes kedvezmények vasúton, hajón, szállodákban, színházban, mulatókban, fürdőkben. Az összes kedvezményekre szóló szelvényeket tartalmazó vásárigazolvány, amellyel május 12-ig utazhatik vissza 120.— leier a Déli Hírlap kiadásában kaphatók.

* **Harc egy falat kenyérért.** A Magyar Könyv Napján jelenik meg Pusztai Popovits József a Magyar Párt ifjúsági szakosztálya alelnökének „Harc egy falat kenyérért” című könyve, amely Arany János Irodalmi Társaság 1934. évi hirdetett irodalmi pályázatán díjazott nyert. Petőfi Sándor, Szabolcska Mihály, Kozma Andor, Ady Endre, Mécs László, Sándor, Harsányi Lajos, Kocsis László, Kassák Lajos, Illyés Gyula és a legújabb magyar költőnemzedék szociális lírájának színes és hű rajza ez a könyv. Mindenekelőtt jellemzésénél a szerző a következő szempontot tartotta szem előtt: 1. milyen társadalmi rétegből való a költő, 2. milyen a szociális világszemlélete, 3. milyen szociális problémát boncolgat költészetében, miben látja a társadalmi baj okát és végül 5. miben látja a kivezető utat? A tartalomjegyzékből a következőket emeljük ki: Szabolcska Mihály: Az első fecse — A nyomor dala — Humanista költőapó — Karitász! Igazságot! Szeretetet! — Kozma Andor: Munkát! Kenyeret! — Krisztus szellemet a hétköznapba! — Miváltó a materializmus? — Társadalmi költők és szervezkedések — Szellemi forradalom. Harsányi Lajos: Tizenöt szociális költemény — Emberi gond és ember boldogtalanság — Az Aranyborjú imáda — Nyárszolgárai közőny — Az agrárkrízis sulya — Munkás sorsdráma — Gépkorszak és géppalota.

Közgazdaság

Május 15-ig a kiskereskedők kötelesek közszükségleti cikkek árát az üzletben kifüggeszteni

Az árak ellenőrzésével foglalkozó bizottság megállapította, hogy a nyolcvan közszükségleti cikknek nagykereskedelmi és kiskereskedelmi ára között igen nagy a különbség. A bizottság ezért elrendelte, hogy a kiskereskedők május 15-ig függesztsék ki üzletükben az árúképeket, amelyek nem lehetnek na-

gyobbak, mint az engros ár és a minisztérium által engedélyezett polgári házson. A bizottság még megállapította azt is, hogy a spekuláció különösen a fővárosban igen nagy méreteket öltött, amiért is naponta váratlan razzákat fognak tartani az egyes kereskedőnegyedekben.

Kereskedelmi kamarában dúló harc a tisztviselőket is kinosan érinti

A kereskedelmi és iparkamara kebelében dúló harcok körül tegnap, az ideiglenes bizottság szenzációs ülése után, szélind volt. Jonescu Aurél kamarai elnök és Maszalic kormánybiztos tegnap délben megjelentek a kamarában megállapították, hogy a helyzet egyelőre még változatlan. Conciatu főtitkár, aki — miként megirtuk — az ideiglenes bizottság határozatainak elutasítására Furlugeanu Octavian képviselővel a fővárosba utazott, még nem tért vissza. Ezért az elnöki és főtitkári irodahelyiségek tegnap is zárva maradtak, mert a bezárt szobák létszámát a főtitkár magával vitte a fővárosba. Ez a szokatlan jelenség is igazol-

ja, hogy a kereskedelmi és iparkamara munkájában súlyos zavarok támadtak. A háboruszkodás azonban nemcsak a kereskedelem és ipar részére jelent nyugtalanítást, hanem a kamarai tisztviselő helyzetét is kényessé teszi, mert a tisztviselőknél érthetően súlyos gondot okoz, hogy kit is szolgáljanak. Jonescu Aurél, mint a kamara elnöke, természetesen magának követeli a vezetés jogát, de ugyanakkor Conciatu a tisztviselőket közvetlen főnöke, főtitkári minőségében szintén jogosan ad utasításokat a tisztviselőknél. Ennek a kényes helyzetnek a megszüntetése érdekében is ideje lenne ennek az áldatlan állapotnak véget vetni.

A cement csak úgy szállítható, ha a fuvarlevélhez csatolják az illeték lefizetését tanúsító jegyet is

Az építőiparban az utóbbi időben nagy a cementhiány és ezt nemcsak a cementgyárak spekulációja okozta, hanem a különböző rendeletek sokasága is. A cementre, mint ismeretes, jelentékeny illetéket vetettek ki és azóta cement csakis úgy szállítható, ha a fuvarlevélhez csatolják az illeték lefizetését tanúsító forgalombahozatali jegyet is. Ennek megszerzése sok utánjárással jár. Azok a kereskedők, akik cementet árusítanak, vevőiknek még egyetlen hatvan kilós zsák cementet is csak úgy adhatnak el, ha egyben bont is adnak, amely az illeték lerovását igazolja. A bont két példányból áll, az egyiket a vevő kapja, a másik pedig az eladónál marad. A hatvan kilónál csekélyebb cementeladásokat összegezve naponta közös bonon kell

elszámolni. A pénzügyőrök szigorúan ellenőrzik, hogy a bonok szerint eladott cementmennyiség egyezik-e a forgalombahozatali jegyen feltüntetett mennyiséggel.

A minisztertanács tudvalevőleg a cement közszükségleti cikknek nyilvánította és ezért hivatalosan állapította meg annak árát. Egy tizezer kilós vagon cement 17.000 leibe kerül, amely magában foglalja az adókat és illetékeket, valamint a forgalmi adót is. Ez az ára a cementnek a gyárban a szállítási költségek nélkül. Ehhez csak a csomagolási költséget lehet számítani, amely azonban semmivel sem lehet magasabb az eddiginél. Mindazok ellen, akik a megállapított árat nem tartják be, a spekulatörvény alapján eljárás indul.

Készül a román-német egyezmény. A német gazdasági bizottság tagjai a fővárosban tegnap folytatták a tanácskozást a Nemzeti Bank megbízottaival. Kormánykörökben remélik, hogy június elsejéig aláírják a román-német egyezményt, amely az összes fűgő kérdések megoldását tartalmazza.

A pénzügyminiszter párisi tárgyalásai. Antonescu Victor pénzügyminiszter, aki Párisban folytat gazdasági tárgyalásokat, értesítette a kormányt, hogy a most esedékes külföldi szelvények átutalására vonatkozó tárgyalások a legjobb mederben folynak. A francia kormány hozzájárult ahhoz, hogy a romániai exportfőléleg devizaellenértékéből alapot létesítsenek, amelyből

a Franciaországban eszközölt hadimegrendeléseket fogják fizetni.

Szilárd a tengeri irányzata. A bánsági gabonapiacra a buza, a tengeri és a korpa irányzata igen szilárd, de a többi gabonamű iránt is megfelelő kereslet mutatkozik. A piaci árak a következők: bánsági buza 76 kilós 400, torontáli buza 78 kilós 415, tengeri 230, zab 300, tavaszi árpa 330, takarmányárpa 280, korpa 250, takarmányliszt 260, kismalmi liszt a 30/70-es beosztásból zsákkal együtt 620, nagymalmi liszt 660, muharmag 410, tökmag 530 lei százkilónként. A lucerna 50 és a löheremag 30 lei kilónként.

Május 11-én este 9 órakor, 12-én délután 5 órakor

»IDA REGÉNYE«

városi színházban a Magyar Leányegylet rendezésében / Jegyek 55—15 leies árban péntektől a színház pénztáránál kaphatók

A bánsági Lady Hamilton

A Déli Hírlap eredeti regénye
Irtta: KUBÁN ENDRE

86

Kolontay most vágta ki a tromfot: — Nem. Ide nem lesz előléptetés. A ügyvelési osztályt Kondoros István fogja vezetni. Kerstenbaum meglepődött erre a névén. Gyorosan megkérdezte: — Kondoros István? Kondoros István nevű tisztviselőnk nincsen. Ki ez? — Már, hogy ne volna Kondoros István nevű tisztviselőnk, — tréfálkozott Kolontay — amikor alig negyed óra előtt tettem föl. — Értem, — válaszolta Kerstenbaum, — előtt pedig nem értette a dolgot, mert nem volt szokásban, hogy az ő tudta, hogy véleményezése nélkül vettek volna új hivatalnokot. Kolontay azonban most már abba hagyta a kedélyeskedést. — Megbízható jó helyről ajánlották nekem Kondorost és az irataiból megállapítottam, hogy érdemesnek látszott a protekcióra, amelyben része volt. Kipróbált régi bankember, aki fiatalsága mellett is már sokáig volt a Közgazdasági Hitelintézetnél. Onnan a legjobb bizonyítványt kapta. Azonban ennek ellenére, ha kedved tartja, informálódhatsz ott tőle. Kondoros a Közgazdasági Hitelintézetnél is a levelezés egyik osztályát vezette és nálunk is ebben a szakmában folytatja munkáját. Természetesen,

hogy meg kell ismernie a mi különböző ügyviteli szokásainkat és az ügyeinket és szükséges, hogy ezekbe valaki bevezesse. Azért tehát Barna Ferenc egy hétig még ott marad a levelezési osztályon vele, hogy megismertesse mindazzal, amire szüksége van. A többi áthelyezés és Márton András szabadságolása is csak egy hét múlva lép érvénybe. Az erre vonatkozó okmányokat azonban már most elkészítheted és kiadhatod. — Kérlek alássan, vezérigazgató ur, már a déli postával behozom neked mind. — Rendben van. És légy szíves elkészíteni Kondoros István kinevezését is. Parancsolj, itt átadom neked az iratait. Ezzel fölvetted asztaláról Kondoros István bizonyítványait, amelyeket magánál visszatartott. — És mennyi legyen Kondoros fizetése? — Hja, kérlek, légy szíves az iratokból megállapítani, hogy Kondorosnak a Közgazdasági Hitelintézetnél hány szolgálati éve volt és mennyi fizetést kapott. Mindenesetre annyit kell neki adni, mintha egész szolgálati idejét nálunk töltötte volna el. Nem fogadhatjuk föl kezdő fizetéssel és meg kell neki adni mindazt, ami a levelezési osztály vezetőjét megilleti. Remélem, te is ezen a véleményen vagy?

— Természetesen, — helyeselt Kerstenbaum.

— Akkor hát rendben vagyunk. És most már nem is tartóztatlak tovább. Szervusz!

— Alázatos szolgád, méltóságos uram. Kerstenbaum meglepedéssel távozott a vezér szobájából. Örvendett neki, hogy a cég két derék bevált tisztviselője előlép és hogy az öreg Márton András hosszabb szabadsággal nyugalomba vonul. Szerette ezeket a tisztviselőket és jól esett neki is, hogy előbbre jutottak.

Azon, hogy kicsoda Kondoros István, nem sokat töprengett. A vezér maga hozta a bankhoz és tudta róla, hogy olyan embert, aki nem használható, nem iltet le iróasztal mellé.

Amikor a különböző hivatalos helyiségekben, aztán a második emeletre vezető lépcsőn és a folyosón végigment, rejtélyes mosolygással fogadta az egyes tisztviselők — akikkel véletlenül találkozott — köszöntését.

— Ha tudnátok, amit én tudok, — gondolta magában — ha tudnátok, hogy előléptetés történt. Persze nem számotokra, de eljön majd rátok is a sor egyszer.

Alapjában véve örvendett annak is, hogy a három érdekelt tisztviselővel, Barna Ferencel, Klein Dezsővel és Márton Andrással nem találkozott. Nehéz lett volna megállani, hogy ne árulja el nekik a nagy titkot. Pedig elhatározta, hogy délben lepi meg őket az okmányokkal, amelyeket úgy ad át nekik, hogy egyenkint a szobájába kéri őket.

Amikor a szobájába ért, először is alaposan áttanulmányozta Kondoros István

iratait. Amit azokból kiolvasott, azzal meg volt elégedve.

Azonban mégis felhívta telefonon a Közgazdasági Hitelintézetet.

— Kérem Berinkei igazgató urat, — szólt bele a kagylóba, amikor a Közgazdasági Hitelintézet telefonközpontja jelentkezett.

Mindjárt meg is kapta az összekötést.

— Szervusz, Berinkei, — szólt egy perccel később a készülékbe — régen nem találkoztunk. Hogy vagy? Hála Istennek, hogy jól. Köszönöm, én is. Kérlek szépen, szeretnék tőled egy ügyben felvilágosítást kérni. Nálatok volt sokáig Kondoros István a levelezésben. Nagyon leköteleznél, ha szíves volnál róla információt adni.

Aztán percekig néma maradt. Figyelmesen hallgatta mindazt, amit Berinkei igazgató Kondorosról mondott. Nagyon meg volt elégedve mindazzal, amit a telefonhuzal másik végén bementdottak, mert az arca pillanatról pillanatra deribb és meglegedettebb lett. Amint hallgatta Berinkei szavait, közben a fejével meglegedve bólogott.

— Köszönöm szépen, — mondotta végül.

Már le akarta tenni a kagylót, azonban Berinkeit megkérdezte:

— Miért kérted ezt az információt? Talán akceptáljátok Kondoros Istvánt?

— Ugy van, — válaszolta vigan Kerstenbaum.

— Kár, — válaszolta erre a telefonon Berinkei.

(Folyt. köv.)

Rádió

Szerda, május 8. **Bucuresti.** 1: Könnyű lemezek. 2.40: Lemezek. 6: Rádiózenekar. 7.15: A zene folytatása. 8: Felolvasás, majd lemezek. 8.45: Felolvasás. 9: Zongora és hegedűjáték. 9.30: Női ének. 11.10: Szalonzene. 11: Hírek. **Budapest.** 7.45: Torna. 11: Hírek, majd felolvasás. 11.45: Felolvasás. 12.15: Rádióüzenetek. 1: Cigánymuzsika. 1.30: Hírek. 2.15: Rádióüzenetek. 3.40: Hírek. 4.30: Rádióüzenetek. 6: Közvetítés a Gyöngyösi-úti gyermekjátótéréről. 6.40: Táncczenekar. 8: Zongora-hegedűjáték. 9.20:

Operaházi zenekar. 10.25: Külügyi negyedóra. 10.40: Cigánymuzsika. 11.10: Hírek. 12: Jazz zene Weygand Tibor énekével. Éjfél után 1: Hírek. **Budapest II.** 2.20: Hanglemezek. 7.25: Ének zongorakísérettel. 8.40: Tárogató. 9.15: Elbeszélés, majd lemezek. 10.30: Hírek, majd zongorajáték. **Bécs.** 5: Táncclemezek. 8.20: Jazz-zene. 11: Könnyű zene. **Belgrád.** 5.20: Hangverseny. **Milánó.** 6: Szalonzene. 9.50: Operett, majd táncczene. **Prága.** Este 8.15: Kantáté versenykarrá. 11.15: Lemezek. **Stuttgart.** Este 7.50: A német-ír labdarugó mérkőzés közvetítése Dortmundból. **Varsó.** 7: Táncczene. 7.45: Marlene Dietrich és Adam Strong lemezei. 11.15: Táncczene.

Csütörtök, május 9. Bucuresti. 1: Lemezek. 1.45: Szórakoztató helyek hírei, tőzsde. 2.40: Könnyű lemezek. 6: Szalonzene. 7.15: Szalonzene. 8: Felolvasás. 8.35: Közvetítés az operaházról. **Budapest.** 7.45: Torna. 11: Hírek, utána felolvasás. 1: Szalonzene. 1.30: Hírek. 2.15: Rádióüzenetek. 3.40: Hírek. 4.40: Rádióüzenetek. 5.45: Hírek. 6: Kertészeti előadás. 6.35: Cigánymuzsika. 7.25: Angol nyelvtanítás. 7.55: Olasz dalok. 8.40: Előadás. 9.10: Zenekari hangverseny. 10.20: Hírek. 11.40: Közvetítés a magyar ökölvívó bajnokságról. 12.10: Jazz-zene. 12.35: Előadás. Éjfél után 1: Hírek. **Budapest II.** 2.20: Ének zongorakísérettel.

6: Hanglemezek. 7.30: Cigánymuzsika. Előadás. 8.35: Zenei trió. 9.30: Hírek, majd szalonötös. **Bécs.** Este 10.45: Slezák hengerin. A címszerepben Eybner. Rádiózenekar. 12.45: Jazz. **Belgrád.** Tarka est. 11.45: Táncczene. **Róma.** 6: Hangverseny. 9.50: Szimfonikus hangverseny. **Prága.** Este 10.30: Lemezek. 11.15: Szalonzene. **Stuttgart.** Este 8: Könnyű és szalonzene. Éjfél után 1: Bach művek orgoná után hegedű és zongoraművész játéka. **Varsó.** 1.30: Filharmonikus hangverseny. 7: Énekesnő dalestje. Este 10: A rádiózenekar szimfonikus hangversenye Magyar Tánccsoporthoz. 11.15: Táncczene.

Egyes szó ára 3 le: vastagabb betűvel 5 le. Álláskeresők szavankint 2 le. Jeligés hirdetések címét a kiadóhivatal nem közölheti. Ilyen hirdetésre a jelíggel ellátott írásbeli ajánlatot kell beküldeni a kiadóhivatalnak.

Apróhirdetések

Legolcsóbb hirdetés — leggyorsabb eredmény

Apróhirdetéseket felvevő Cetate Déli Hírlap kiadóhivatala, Piața I. C. Brătianu 4. Fabrica: Károlyi trafik, Piața Traian és Str. Mercușarok. Principele Carol: Mare trafik, Piața Kútt. A hirdetés minden esetben előre fizetendő.

Oktatás

Zongoraoktatást vállalok egész kezdők részére. Cim a kiadóban. (2508)

Állást keres

Bejárónői állást, esetleg iroda takarítást vállalok. Cim a kiadóban. (2510)

Irodaszolgái

vagy hasonló alkalmazást keresek, esetleg óvadékkal. III., Str. Lidia 88. (2521)

Alkalmazás

Megbízható mindenest, ki jól főz, jó bizonyítványokkal, felveszek. Cim a kiadóban. (2489)

Kanizsa divatruház azonnalra keres ügyes elárusítókat. Jelentkezni este 7-8 között. Fabrica. (2523)

Adás-vétel

Brunolinós szekrény és két diszálvány eladó. III., Str. Memorandului 4. (2451)

Virágládákat

megvételre keresek, bármilyen nagyságban, csak kifogástalan állapotban. Ajánlatokat „16” jelíggere a lap kiadóháza. (2503)

Sötétkék, mély gyermekkocsi, 14 hónapi használat után, nagyon jó állapotban, olcsón eladó. Bármikor megtekinthető. Timisoara III. Lovas. Str. General Mosoni (Seleus) 7. Löwy-villa. (Sarokház)

Keresünk

téglagyári dumba-kocsikat, sineket, fordító koronggal, megvételre. Ajánlatokat „Dumba” jelíggere a kiadóba kérünk. (2525)

Rádió

4 lámpás, jó állapotban, sürgősen eladó. Cim a kiadóban. (2524)



OLLA a legjobb védő fertőző betegségek ellen

Lakás

3 szobás modern

I. kerületi lakás, kiadó. Str. Solderer 9, II. emelet. (2492)

Szép egyszobás lakás

kiadó, tisztességes házaspárnak, esetleg fűdöszobával. III., Piata Crucii 2. (2493)

Modern 2 szobás

utcai lakás augusztus 1-re kiadó. Bővebbet: Jobba Márton, III., Ion Vasii 40. (2517)

Magánháiban

ujjonnan festett egyszobás kerti lakás, gyermeknélküli házaspárnak 700 lejért azonnalra kiadó. IV., Emanuel Gojdu 16. (2498)

Szép, tiszta

2 szobás utcai lakás augusztusra havi 1000 lejért, modern suterrain egyszobás lakás fűdöszoba használattal, 850 lejért illetékekkel együtt június 1-re kiadó. Bővebbet IV., Müller Guttenbrunn 8, házmesternél. (2497)

APRÓHIRDETÉSEKRE

LEGALKALMASABB

A DÉLI HÍRLAP

Utlevél nélkül tiz nap az Adria partján

Az utiköltség Timisoaráról Susakig (Fiume) és vissza a kollektív utlevéllel, vízummal és vasuti jeggyel együtt **1450 lei**

Timisoara—Kikiuda és vissza	450 lei
„ Zenta „ „	500 „
„ Szabadka „ „	550 „
„ Zombor „ „	650 „
„ Eszék „ „	850 „
„ Zágráb „ „	1250 „

Szükséges okiratok a kollektív utlevélhez:

Állampolgársági bizonyítvány másolata, 1 drb fénykép és személyazonossági igazolvány, katonaköteles férfiaknak ezenfelül katonai igazolvány.

Indulás: július 3-án

Visszaérkezés: július 17-én

Jelentkezés június 20-ig és felvilágosítás a **Déli Hírlap kiadóhivatalában**

és a „Hajduk” irodájában a Pinkerton-boy mellett.

Különféle

Zongora gyakorlásra zongorámat bérbe adnám. Cim a kiadóban. (2499)

Mozgósínház tulajdonosol

figyelmébe!

Eredeti gyári, elsőrendű amerikai „Sámson” erősítő olcsón eladó.

Cim a kiadóban.

Aragon: Bázeli harangok
Asch: Zsoltáros
Bendetz: Grafológia
Bunin: Ifjuság, szerelem
Collier: Majom ember
Galsworthy: Virágzó vadon
Giradoux: Harc az angyallal
Katajev: Hajrá
Kaucs: Nagy Katalin
Kemény: Kutyakomédia
Mauriac: Az éjszaka vége
Rabener: Mert ember voltam
Solochows: A csendes Don
Schlumberger: A családfő
Tamási: Abel Amerikában
Vághidi: Valaminek történni kell
Zweig: A lélek orvosai

A Kultura könyvkereskedés ujdonságai



Kombinéfüzől Princessfüzől

Orvosilag rendelt hűtők, alkalmi fűzők, melltartók

„Sanitaria

Timisoara, Sulevardul Berthelot Telefon 23-95

Ha szép akar lenni,

használjon KULKA-féle lilium-tejkrémet, liliumtejszappant, liliumpudert, 3 színben. Kapható kizárólag KULKA Emil városi gyógyszer-tárában a „Fekete Sashoz” I., Piața I. C. Brătianu